



BEDIENUNGSANLEITUNG

LED METALLDEKORATION



Art. 02 - Sternform



Art. 03 - Ring mit Zweigen



Art. 05 - Ring mit Glocken



Art. 06 - Ring mit Bäumen



Art. 07 - Ring mit Haus



Art. 08 - Ring mit LED-Kerze



INHALTSVERZEICHNIS

1 ALLGEMEINE INFORMATIONEN	3
2 SICHERHEIT	3
2.1 Signalwörtererklärung	3
2.2 Symbolerklärung	3
2.3 Allgemeine Sicherheitshinweise	3
2.4 Zusätzliche Sicherheitshinweise	3
2.5 Sicherheitshinweise zur Batterie	4
2.6 Bestimmungsgemäße Verwendung	4
3 PRODUKTÜBERSICHT/PACKUNGSGEHALT	4
4 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH	5
4.1 Produkt und Lieferumfang	5
4.2 Einlegen der Batterien	5
5 GEBRAUCH	5
5.1 Ein-/Ausschalten	5
5.2 Timer	5
6 REINIGUNG UND PFLEGE	5
6.1 Reinigung	5
6.2 Wartung und Pflege	5
6.3 Aufbewahrung	5
6.4 Transport	6
8 TECHNISCHE DATEN	6
9 ENTSORGUNG	6
9.1 Verpackungsentsorgung	6
9.2 Produkentsorgung	6
9.3 Batterieentsorgung	6



1 ALLGEMEINES



Diese Bedienungsanleitung (im Folgenden „Anleitung“ genannt) ist Teil des Produkts und enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und zur Verwendung. Lesen Sie die Anleitung, insbesondere das Kapitel SICHERHEIT, sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bei Nichtbeachtung dieser Anleitung kann es zu schweren Verletzungen und/oder zu Schäden am Produkt kommen.

Bewahren Sie diese Anleitung für zukünftige Verwendung und Referenz auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Anleitung mit. Wenn Sie eine digitale Kopie der Anleitung benötigen, wenden Sie sich bitte an das Servicecenter.

2 SICHERHEIT

2.1 SIGNALWÖRTERERKLÄRUNG

Die folgenden Signalwörter werden in dieser Anleitung, auf dem Produkt und/oder auf der Verpackung verwendet.

GEFAHR!

» Dieses Signalwort weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge hat.

WARNUNG!

» Dieses Signalwort weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

VORSICHT!

» Dieses Signalwort weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

VORSICHT!

» Dieses Signalwort weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu Sachschäden führen kann.

HINWEIS

» Dieses Signalwort ist ein bevorzugtes Signalwort für Tipps und Praktiken, die nicht mit Personenschäden zusammenhängen.

2.2 SYMBOLERKLÄRUNG

Die folgenden Symbole werden in dieser Anleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Dieses Symbol weist darauf hin, dass der Artikel mit Schutzkleinspannung betrieben wird.



Verwenden Sie das Produkt nur in trockenen Innenräumen.



Lesen Sie die Anleitung.



Mit diesem Symbol markierte Artikel erfüllen die Anforderungen der EU-Richtlinien. Die vollständige Konformitätserklärung können Sie unter der in der Bedienungsanleitung angegebenen Serviceadresse anfordern.



Altgeräte, Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!

2.3 ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

- Kein Kinderspielzeug, Verletzungsgefahr!
- Verpackungsmaterial und den Artikel von Kindern fernhalten!
- Schalten Sie den Artikel nicht ein, wenn er sich noch in der Verpackung befindet. Es besteht Brandgefahr.
- Die LED-Lichter können nicht gewechselt werden. Wenn die LED-Lichter ihr Lebensdauerende erreicht haben, ist der ganze Artikel zu entsorgen.
- Verwenden Sie nur Batterien, wie in der Bedienungsanleitung beschrieben.
- Nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Nicht für den Gebrauch in Verbindung mit Lebensmitteln geeignet.

2.4 ZUSÄTZLICHE SICHERHEITSHINWEISE

- Bitte überprüfen Sie vor der ersten Inbetriebnahme, ob Transportschäden vorliegen. In diesem Fall nehmen Sie den Artikel nicht in Betrieb und wenden Sie sich an Ihre Verkaufsfiliale.
- Bewahren Sie die Verpackung auf, um das Produkt sicher zu lagern.
- Batterien entnehmen, wenn der Artikel für längere Zeit nicht benutzt wird.
- Entsorgen Sie den Artikel nur so wie in dem Kapitel Entsorgung beschrieben.



2.5 SICHERHEITSHINWEISE FÜR BATTERIEN

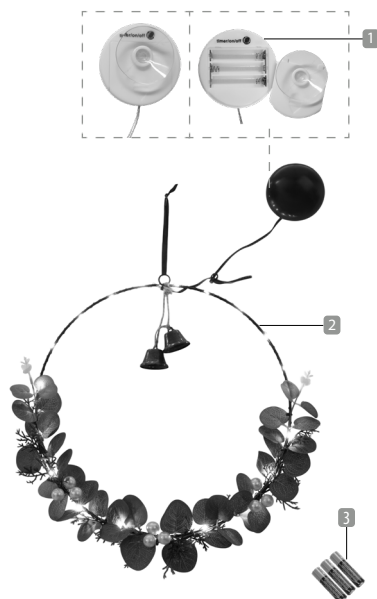
- Ein unsachgemäßer Umgang mit Batterien kann zur Explosion führen.
- Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Jederzeit darauf achten, dass die Batterien mit der richtigen Polarität (+/-) eingesetzt werden, wie sie auf der Batterie angegeben ist.
- Batterien nicht kurzschließen, laden oder überladen.
- Alte und neue Batterien, sowie Batterien unterschiedlichen Typs oder Herstellers nicht mischen.
- Verbrauchte Batterien unverzüglich aus dem Gerät entfernen und richtig entsorgen.
- Batterien nicht erhitzen oder ins Feuer werfen.
- Nicht direkt an Batterien schweißen oder löten.
- Batterien nicht auseinandernehmen oder deformieren.
- Kindern nicht ohne Aufsicht das Wechseln von Batterien gestatten.
- Unbenutzte Batterien in der Originalverpackung aufbewahren und von Metallgegenständen fernhalten. Ausgepackte Batterien nicht mischen oder durcheinanderwerfen.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie die mit Batterieflüssigkeit betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.
- Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn eine Batterie verschluckt wurde.

2.6 BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- Dieses Produkt ist ausschließlich zum Einsatz in trockenen Innenräumen bestimmt.
- Dieser Artikel ist ausschließlich als dekoratives Element konzipiert.
- Dieser Artikel ist kein Spielzeug und nur für den Gebrauch in Innenräumen geeignet.
- Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen.
- Potenzielle Verletzungen bei unsachgemäßen Gebrauch.
- Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

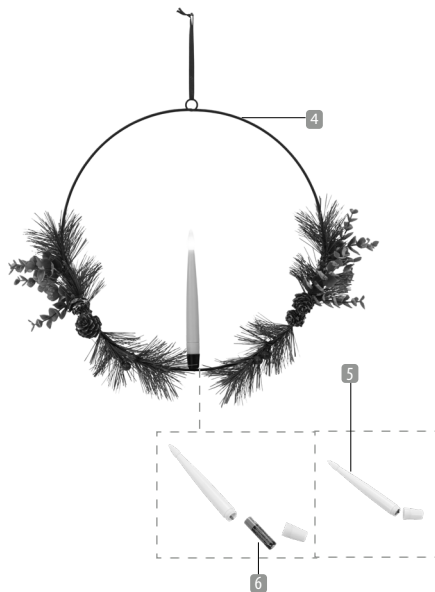
3 PRODUKTÜBERSICHT

Art. 02, 03, 05, 06, 07



- 1 Batteriebox mit Timer, Ein-/Ausschalter + Saugnapf
- 2 Metallform/-ring mit Dekoration und 20 LED
- 3 3x AAA Batterien

Art. 08



- 4 Metallform/-ring mit Dekoration und 1 LED-Kerze
- 5 Batteriebox mit Timer, Ein-/Ausschalter
- 6 1x AAA Batterie



4 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

4.1 PRODUKT UND LIEFERUMFANG PRÜFEN

WARNUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR!

» Halten Sie alle Verpackungsmaterialien von Kindern und Haustieren fern – diese Materialien sind eine potenzielle Gefahrenquelle, z. B. sie können daran ersticken oder Kleinteile davon verschlucken.

VORSICHT! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

» Seien Sie vorsichtig, wenn Sie die Verpackung öffnen, um das Produkt nicht zu beschädigen. Vermeiden Sie die Verwendung scharfer Gegenstände.

1. Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung.
2. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial und alle Plastik-/Schutzfolien.
3. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe Kapitel **PRODUKTÜBERSICHT**).
4. Kontrollieren Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich an Ihre Verkaufsfiliale.

4.2 EINLEGEN DER BATTERIE

Kontrollieren Sie den Artikel auf Transportschäden. Legen Sie die Batterien ein. Beachten Sie die Polaritätsmarkierungen (+/-) im Batteriefach.

5 GEBRAUCH

5.1 EIN-/AUSSCHALTEN

- Legen Sie die Batterien ein.
- Achten Sie jederzeit darauf, dass die Batterien mit der richtigen Polarität (+/-) eingesetzt werden, wie sie auf der Batterie angegeben ist.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: Um den Artikel einzuschalten, drücken Sie den Funktionsknopf 2-mal.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: Um den Artikel auszuschalten, drücken Sie den Funktionsknopf 3-mal.
- Art. 08: Um den Artikel einzuschalten und den Timer zu starten, drehen Sie den Verschluss.

5.2 Timer

Um die Timerfunktion zu aktivieren, drücken Sie 1-mal den Funktionsknopf oder drehen Sie am Verschluss (Art. 08). Der Artikel leuchtet ca. 6 Stunden durchgehend und schaltet sich danach automatisch ab. Nach ca. 18 Stunden schaltet sich der Artikel wieder von selbst ein. Um die Timerfunktion zu deaktivieren, drücken Sie ein drittes Mal den Funktionsknopf.

6 REINIGUNG UND PFLEGE

6.1 REINIGUNG

WARNUNG! STROMSCHLAG- ODER KURZSCHLUSSEGEFAHR!

» Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Vermeiden Sie das Eindringen von Wasser oder anderen Flüssigkeiten in das Gehäuse.

VORSICHT! KURZSCHLUSSEGEFAHR!

» Entfernen Sie vor der Reinigung die Batterien vom Produkt.

VORSICHT! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

» Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese könnten die Oberflächen des Produkts beschädigen. Um den Artikel von Verunreinigungen, wie Staub usw. zu reinigen, verwenden Sie nur ein fusselfreies Tuch. Auf keinen Fall Alkohol oder Lösungsmittel zur Reinigung verwenden!

6.2 WARTUNG UND PFLEGE

WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

» Trennen Sie das Produkt vor Wartungsarbeiten von der Steckdose oder entfernen Sie die Batterien. Alle anderen Wartungsarbeiten als in dieser Anleitung erwähnt sollten von einem professionellen Reparaturzentrum durchgeführt werden.

6.3 AUFBEWAHRUNG

VORSICHT! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

» Vermeiden und schützen Sie das Produkt vor Staub, Wasser, Feuchtigkeit, Frost, extremen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung.

- Reinigen Sie vor der Lagerung alle Teile wie in Kapitel **REINIGUNG UND PFLEGE** beschrieben.
- Trocknen Sie das Produkt vor der Lagerung vollständig.
- Lagern Sie das Produkt stets an einem kühlen und trockenen Ort, bei einer Umgebungstemperatur zwischen 5 °C und 20 °C.
- Lagern Sie das Produkt für Kinder und Haustiere unzugänglich.



6.4 TRANSPORT

- Schützen Sie das Produkt vor Vibrationen oder Stößen, z. B. beim Transport in Fahrzeugen.
- Sichern Sie das Produkt gegen Verrutschen.
- Verwenden Sie Gummiseile, Ratschenzurrgurte oder ähnliche Mittel.

7 TECHNISCHE DATEN

Modell: 02, 03, 05, 06, 07, 08
Artikelnummer: 851511
Anzahl der LED: 20
Batterietyp: 3x AAA, 1,5 V ---
Spannung: 4,5 V ---
Gesamtleistung: 1,2 W
Schutzklasse: III

Modell: 08
Artikelnummer: 851511
Anzahl der LED: 1
Batterietyp: 1x AAA, 1,5 V ---
Spannung: 1,5 V ---
Gesamtleistung: 0,03 W
Schutzklasse: III

8 ENTSORGUNGSHINWEISE

8.1 VERPACKUNG ENTSORGEN



Dieses Symbol weist auf die geeignete(n) Recycling-, Kompostierungs- und/oder Entsorgungsmethode(n) der Verpackungsmaterialien hin.

8.2 PRODUKT ENTSORGEN



Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Sollte das Produkt einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/ihrem Stadtteil, abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

8.3 BATTERIEENTSORGUNG



Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!

Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe* enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle in Ihrer Gemeinde/Ihrem Stadtteil oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können.

Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden die Umwelt, wenn sie nicht ordnungsgemäß entsorgt werden. Schwermetalle können schädliche Auswirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt und in der Nahrungskette anreichern, um dann indirekt über die Nahrung in den Körper zu gelangen.

*gekennzeichnet mit:

Cd = Cadmium,

Hg = Quecksilber,

Pb = Blei

Verwenden Sie nach Möglichkeit wiederaufladbare Batterien anstelle von Einwegbatterien.

Geben Sie Batterien und Akkus nur im entladenen Zustand ab!

Batterien und Akkus, die nicht fest im Produkt eingebaut sind, müssen vor der Entsorgung entnommen und getrennt entsorgt werden.





IMPORTIERT DURCH:

BERGLAND CREATION GMBH
KARL-EMMINGER-STRASSE 14-16,
5020 SALZBURG,
AUSTRIA

HERGESTELLT IN CHINA

V01/2025



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

LED FÉMDEKORÁCIO



Art. 02 - Csillag alakú



Art. 03 - Gyűrű gallyakkal



Art. 05 - Gyűrű harangokkal



Art. 06 - Gyűrű ágakkal



Art. 07 - Gyűrű házzal



Art. 08 - Gyűrű LED gyertyával



INHALTSVERZEICHNIS

1 ÁLTALÁNOS	3
2 BIZTONSÁG	3
2.1 A jelszavak magyarázata	3
2.2 A szimbólumok magyarázata	3
2.3 Általános biztonsági utasítások	3
2.4 További biztonsági utasítások	3
2.5 Biztonsági utasítások az akkumulátorhoz	4
2.6 Rendeltetésszerű használat	4
3 A TERMÉK ÁTTEKINTÉSE/Csomagolás tartalma	4
4 ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT	5
4.1 Termék és szállítási kör	5
4.2 Az elemek behelyezése	5
5 FELHASZNÁLÁS	5
5.1 Be/ki kapcsoló	5
5.2 Időzítő	5
6 TISZTÍTÁS ÉS ÁPOLÁS	5
6.1 Tisztítás	5
6.2 Karbantartás és gondozás	5
6.3 Tárolás	5
6.4 Szállítás	6
8 MŰSZAKI ADATOK	6
9 HULLADÉKÁRTALMATLANÍTÁS	6
9.1 Csomagolás ártalmatlanítása	6
9.2 A termék ártalmatlanítása	6
9.3 Az akkumulátorok ártalmatlanítása	6



1 ÁLTALÁNOS



Ez a használati utasítás (a továbbiakban: „használati utasítás”) a termék részét képezi, és fontos információkat tartalmaz az üzembe helyezéséről és a használattal kapcsolatban. A termék használata előtt figyelmesen olvassa el az utasításokat, különösen a **BIZTONSÁG** fejezetet. Az utasítások figyelmen kívül hagyása súlyos sérülést és/vagy a termék károsodását eredményezheti.

Őrizze meg ezt az útmutatót későbbi használatra és hivatkozásra. Ha a terméket harmadik félnek adja át, mindenképpen adja át ezt az útmutatót is. Ha digitális másolatra van szüksége, kérjük, forduljon a szervizközponthoz.

2 BIZTONSÁG

2.1 A JELSZÁVAK MAGYARÁZATA

A következő jelzések találhatók ebben az útmutatóban, a terméken és/vagy a csomagoláson.



VESZÉLY!

» Ez a jelzés olyan veszélyes helyzetre figyelmeztet, amely, ha nem kerül elkerülésre, halált vagy súlyos sérülést okozhat.



FIGYELEM!

» Ez a jelzés olyan veszélyes helyzetre figyelmeztet, amely, ha nem kerül elkerülésre, halált vagy súlyos sérülést okozhat.



ÓVATOSSÁG!

» Ez a jelzés olyan veszélyes helyzetre figyelmeztet, amely, ha nem kerül elkerülésre, enyhe vagy mérsékelt sérülést okozhat.

ÓVATOSSÁGI

» Ez a jelzés olyan veszélyes helyzetre figyelmeztet, amely, ha nem kerül elkerülésre, anyagi károkat okozhat.



MEGJEGYZÉS

» Ez a jelzés a személyi sérülésekkel nem kapcsolatos tippekre és gyakorlatokra vonatkozóan a preferált jelzés.

2.2 A SZIMBÓLUMOK MAGYARÁZATA

A következő szimbólumok találhatók ebben az útmutatóban, a terméken vagy a csomagoláson.



Ez a szimbólum arra figyelmeztet, hogy a termék védett kifesztéssel működik.



Használja a terméket csak száraz, zárt helyiségekben.



Olvassa el az útmutatót.



A ezzel a szimbólummal megjelölt termékek megfelelnek az EU-irányelvek követelményeinek. A teljes megfelelési nyilatkozat a használati útmutatóban megadott szervizcímen kérhető.



A régi készülékeket, akkumulátorokat és elemeket nem szabad a háztartási szeméttbe dobni!

2.3 ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- Nem játék gyerekeknek, sérülésveszély!
- Tartsa távol a csomagolóanyagot és a terméket a gyermekektől!
- Ne kapcsolja be a terméket, ha még a csomagolásban van. Tűzveszély áll fenn.
- A LED világítások nem cserélhetők. Ha a LED világítások elérik a használati élettartam végét, az egész terméket el kell dobni.
- Csak a használati utasításban leírt akkumulátorokat használja.
- Ne merítse vízbe vagy más folyadékba.
- Nem alkalmas élelmiszerekkel való használatra.

2.4 TOVÁBBI BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

- Ellenőrizze az első használat előtt, hogy van-e szállítási sérülés. Ebben az esetben ne használja a terméket, és forduljon az értékesítési üzletéhez.
- Őrizze meg a csomagolást, hogy biztonságosan tárolhassa a terméket.
- Vegye ki az akkumulátorokat, ha a terméket hosszabb ideig nem használja.
- A terméket csak a **HULLADÉKKEZELÉS** fejezetben leírtak szerint ártalmatlanítsa.

2.5 BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK AZ AKKUMULÁTORHOZ

- Az akkumulátorok helytelen kezelése robbanáshoz vezethet.



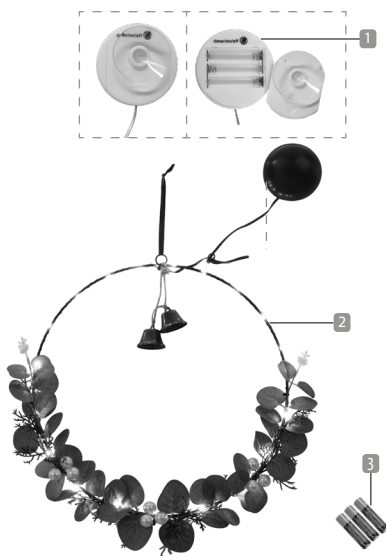
- Az akkumulátorokat tartsák gyermekek elől elzárva.
- Mindig ügyeljen arra, hogy az akkumulátorokat a megfelelő polaritással (+/-) helyezze be, ahogyan azt az akkumulátoron feltüntették.
- Ne rövidzárja, ne töltsse fel és ne töltsön az akkumulátorokat.
- Ne keverje össze a régi és új akkumulátorokat, valamint különböző típusú vagy gyártóú akkumulátorokat.
- Az elhasznált akkumulátorokat azonnal vegye ki az eszközből, és helyesen ártalmatlanítsa őket.
- Az akkumulátorokat ne melegítse fel, és ne dobja a tűzbe.
- Ne hegesztse vagy forrasza közvetlenül az akkumulátorokat.
- Az akkumulátorokat ne bontsa szét és ne deformálja.
- Ne engedje, hogy gyermekek felügyelet nélkül cseréljék az akkumulátorokat.
- Az új, fel nem használt akkumulátorokat az eredeti csomagolásban tárolja, és tartsa távol a fém tárgyaktól. A kibontott akkumulátorokat ne keverje vagy dobja össze.
- Kerülje el a bőrrel, szemekkel és nyálkahártyákkal való érintkezést. Az akkumulátorfolyadékkal érintett területeket azonnal öblítse le bő vízzel, és azonnal forduljon orvoshoz.
- Azonnal keresse fel orvosát, ha egy akkumulátor lenyelésre került.

2.6 RENDELTESSZERŰ HASZNÁLAT

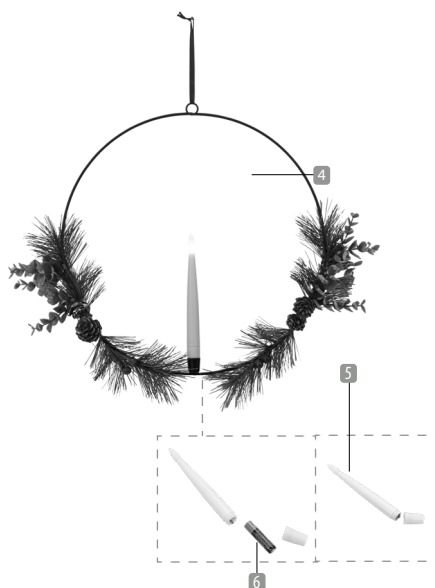
- Ez a termék kizárólag száraz, zárt helyiségekben való használatra készült.
- Ez a termék kizárólag dekoratív elemként van tervezve.
- Ez a termék nem játék, és kizárólag belső használatra alkalmas.
- A terméket csak az útmutatóban leírt módon használja. Minden más használat nem rendeltetészerűnek minősül, és anyagi károkat, sőt személyi sérüléseket is okozhat.
- Potenciális sérülések helytelen használat esetén.
- A gyártó vagy az eladó nem vállal felelősséget a nem rendeltetészerű vagy helytelen használat következtében keletkezett károkért.

3 A TERMÉK ÁTTEKINTÉSE/CSOMAGOLÁS TARTALMA

Art. 02, 03, 05, 06, 07



Art. 08





4 ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

4.1 TERMÉK ÉS SZÁLLÍTÁSI KÖR

FIGYELEM! FULLADÁSVESZÉLY!

» Tartsa távol a csomagolóanyagokat a gyermekektől és házikedvencektől – ezek potenciális veszélyforrást jelentenek, például fulladást okozhatnak, vagy apró részeket nyelhetnek le belőlük.

ÓVATOSSÁGI KÁROSODÁSVESZÉLY!

» Légy óvatos a csomagolás kinyitásakor, hogy ne sértse meg a terméket. Kerülje az éles tárgyak használatát.

1. Vegye ki a terméket a csomagolásból.
2. Távolítsa el a csomagolóanyagot és minden műanyag-/védőfóliát.
3. Ellenőrizze, hogy a szállítás teljes-e (LÁSD A TERMÉKÁTEKINTÉS FEJEZETET).
4. Ellenőrizze, hogy a termék vagy az egyes alkatrészek sérültek-e. Ha igen, ne használja a terméket. Forduljon az értékesítési üzletéhez.

4.2 AZ ELEMEK BEHELYEZÉSE

Ellenőrizze a terméket szállítási sérülések szempontjából. Helyezze be az akkumulátorokat. Ügyeljen a polaritási jelölésekre (+/-) az akkumulátortartóban.

5 FELHASZNÁLÁS

5.1 BE/KI KAPCSOLÓ

- Helyezze be az akkumulátorokat.
- Mindig ügyeljen arra, hogy az akkumulátorokat a megfelelő polaritással (+/-) helyezze be, ahogyan azt az akkumulátoron feltüntették.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: A termék bekapcsolásához nyomja meg kétszer a funkciógombot.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: A termék kikapcsolásához nyomja meg háromszor a funkciógombot.
- Art. 08: A termék bekapcsolásához és az időzítő elindításához fordítsa el a zárat."

5.2 Időzítő

Az időzítő funkció aktiválásához nyomja meg egyszer a funkciógombot, vagy forgassa el a zárat (Art. 08). A termék körülbelül 6 órán át folyamatosan világít, majd automatikusan kikapcsol. Körülbelül 18 óra múlva a termék ismét automatikusan bekapcsol. Az időzítő funkció deaktiválásához nyomja meg háromszor a funkciógombot.

6 TISZTÍTÁS ÉS ÁPOLÁS

6.1 Tisztítás

FIGYELEM! ÁRAMÜTÉS VAGY RÖVIDZÁRLAT VESZÉLYE!

» Soha ne merítse a terméket vízbe vagy más folyadékokba. Kerülje el, hogy víz vagy más folyadékok kerüljenek a házba.

ÓVATOSSÁGI RÖVIDZÁRLAT VESZÉLYE!

» Tisztítás előtt távolítsa el az akkumulátorokat a termékről.

ÓVATOSSÁGI KÁROSODÁS VESZÉLYE!

» Ne használjon agresszív tisztítószerket, fém- vagy nylon sörtejtű keféket, valamint éles vagy fém tisztítószerket, mint például kések, kemény kaparók stb. Ezek sérülést okozhatnak a termék felületén. A termék szennyeződéseinek, például por eltávolításához használjon csak egy szőszmentes ruhát. Soha ne használjon alkoholt vagy oldószereket a tisztításhoz!

6.2 KARBANTARTÁS ÉS GONDOSZÁS

FIGYELEM! ÁRAMÜTÉS VESZÉLYE!

» A karbantartás előtt húzza ki a terméket a konnektorból, vagy vegye ki az akkumulátorokat. Minden egyéb karbantartási munkát, amely nincs említve ebben az útmutatóban, szakmai szervizközpontnak kell elvégeznie.

6.3 TÁROLÁS

ÓVATOSSÁGI KÁROSODÁS VESZÉLYE!

» Kerülje el, és védje meg a terméket a portól, víztől, nedvességtől, fagyástól, extrém hőmérsékletektől, magas páratartalomtól és közvetlen napfénytől.

- Tisztítsa meg a termék minden részét a Tárolás előtt, ahogy azt a TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS fejezetben leírtuk.
- Tegye a terméket teljesen szárazra a tárolás előtt.
- Tárolja a terméket mindig hűvös és száraz helyen, 5 °C és 20 °C közötti környezeti hőmérsékleten.
- Tartsa a terméket gyermekek és házikedvencek elől elzárva.



6.4 SZÁLLÍTÁS

- Védje meg a terméket a rezgésektől vagy ütésektől, például járművekben történő szállítás közben.
- Biztosítsa a terméket a csúszás ellen.
- Használjon gumipókokat, racsris rögzítő hevedereket vagy hasonló eszközöket

7 MŰSZAKI ADATOK

Modell: 02, 03, 05, 06, 07, 08
Cikkszám: 851511
LED-ek száma: 20
Akkumulátor típusa: 3x AAA, 1.5 V ---
Feszültség: 4.5 V ---
Teljesítmény: 1.2 W
Védelmi osztály: III

Modell: 08
Cikkszám: 851511
LED-ek száma: 1
Akkumulátor típusa: 1x AAA, 1.5 V ---
Feszültség: 1,5 V ---
Teljesítmény: 0,03 W
Védelmi osztály: III

8 HULLADÉKÁRTALMATLANÍTÁS

8.1 CSOMAGOLÁS ÁRTALMATLANÍTÁSA



Ez a szimbólum a csomagolóanyagok megfelelő újrahasznosítási, komposztálási és/vagy ártalmatlanítási módszereit jelzi.

8.2 A TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA



A régi készülékeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni!

Ha a termék már nem használható, minden fogyasztó törvény szerint köteles a régi készülékeket a háztartási hulladéktól elkülönítve leadni, például a helyi gyűjtőpontokon. Ezzel biztosítva van, hogy a régi készülékeket megfelelően hasznosítsák és elkerüljük a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt negatív hatásokat. Ezért az elektronikai eszközök a lent látható szimbólummal vannak ellátva.

8.3 AZ AKKUMULÁTOROK ÁRTALMATLANÍTÁSA



Az akkumulátorokat és elemeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni!

Fogyasztóként törvény szerint köteles minden elemet és akkumulátort, függetlenül attól, hogy tartalmaznak-e káros anyagokat*, elkülönítve leadni a helyi gyűjtőpontokon vagy az üzletekben, hogy környezetbarát módon kerülhessenek ártalmatlanításra.

Néhány lehetséges összetevő, mint a higany, kadmium és ólom mérgezőek, és veszélyeztetik a környezetet, ha nem kerülnek megfelelően ártalmatlanításra. A nehézfémek káros hatással lehetnek az emberekre, állatokra és növényekre, felhalmozódhatnak a környezetben és az élelmiszerláncban, és közvetve az étkezéssel keresztül juthatnak be a szervezetbe.

*jelölve:

Cd = Kadmium,

Hg = Higany,

Pb = Ólom

Ha lehetséges, használjon újratölthető akkumulátorokat az egyszer használatos akkumulátorok helyett.

Az elemeket és akkumulátorokat csak lemerült állapotban adja le!

Azokat az elemeket és akkumulátorokat, amelyek nincsenek szorosan beépítve a termékbe, eltávolítani kell, és külön kell ártalmatlanítani őket.





IMPORTÖR:

BERGLAND CREATION GMBH
KARL-EMMINGER-STRASSE 14-16,
5020 SALZBURG,
AUSZTRIA.



NAVODILA ZA UPORABO

LED KOVINSKA DEKORACIJA



Art. 02 - Oblika zvezde



Art. 03 - Prstan z vejicami



Art. 05 - Prstan z zvončki



Art. 06 - Prstan z drevesi



Art. 07 - Prstan z hišo



Art. 08 - Prstan z LED svečo



KAZALO VSEBINE

1 SPLOŠNO	3
2 VARNOST	3
2.1 Razlaga signalnih besed	3
2.2 Razlaga simbolov	3
2.3 Splošna varnostna navodila	3
2.4 Dodatna varnostna navodila	3
2.5 Varnostna navodila za baterije	4
2.6 Namen uporabe	4
3 PREGLED IZDELKA/VSEBINA PAKIRANJA	4
4 PRED PRVO UPORABO	5
4.1 Izdelek in vsebina pakiranja	5
4.2 Vstavljanje baterij	5
5 UPORABA	5
5.1 Vkllop/izkllop	5
5.2 Časovnik	5
6 ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE	5
6.1 Čiščenje	5
6.2 Vzdrževanje in skrb	5
6.3 Shranjevanje	5
6.4 Transport	6
8 TEHNIČNI PODATKI	6
9 ODSTRANJEVANJE	6
9.1 Odstranjevanje embalaže	6
9.2 Produkentsorgung	6
9.3 Batterieentsorgung	6



1 SPLOŠNO



To navodilo za uporabo (v nadaljevanju „navodilo“) je del izdelka in vsebuje pomembne informacije o začetnem delovanju in uporabi. Pred uporabo izdelka natančno preberite navodilo, zlasti poglavje o VARNOSTI. Neupoštevanje teh navodil lahko privede do hudih poškodb in/ali poškodb izdelka.

Shranjujte to navodilo za kasnejšo uporabo in referenco. Če izdelek posredujete tretji osebi, morate skupaj z njim posredovati tudi to navodilo. Če potrebujete digitalno kopijo navodila, se obrnite na servisni center.

2 VARNOST

2.1 RAZLAGA SIGNALNIH BESED

Naslednje signalne besede se uporabljajo v tem navodilu, na izdelku in/ali na embalaži.

OGROŽENO!

» Ta signalna beseda opozarja na nevarno situacijo, ki lahko, če je ne preprečimo, povzroči smrt ali hude poškodbe.

OPOZORILO!

» Ta signalna beseda opozarja na nevarno situacijo, ki lahko, če je ne preprečimo, povzroči smrt ali hude poškodbe.

POZOR!

» Ta signalna beseda opozarja na nevarno situacijo, ki lahko, če je ne preprečimo, povzroči manjše ali zmerne poškodbe.

POZOR!

» Ta signalna beseda opozarja na nevarno situacijo, ki lahko, če je ne preprečimo, povzroči materialne poškodbe.

OPOMBA

» Ta signalna beseda je prednostna signalna beseda za nasvete in prakse, ki niso povezane s poškodbami ljudi.

2.2 RAZLAGA SIMBOLOV

Naslednji simboli se uporabljajo v tem navodilu, na izdelku ali na embalaži.



Ta simbol označuje, da je izdelek napajan z zaščitenim nizkonapetostnim tokom.



Izdelek uporabljajte samo v suhih notranjih prostorih.



Preberite navodila.



Izdelki, označeni s tem simbolom, izpolnjujejo zahteve direktiv EU. Celotno izjavo o skladnosti lahko zahtevate na servisnem naslovu, navedenem v navodilih za uporabo.



Stari izdelki, baterije in akumulatorji ne spadajo med gospodinjske odpadke!

2.3 SPLOŠNA VARNOSTNA NAVODILA

- Ni otroška igrača, nevarnost poškodb!
- Embalažo in izdelek hranite stran od otrok!
- Ne vklopite izdelka, če je še v embalaži. Obstaja nevarnost požara.
- LED luči ni mogoče zamenjati. Ko LED luči dosežejo konec svoje življenjske dobe, je treba celoten izdelek odstraniti.
- Uporabljajte samo baterije, kot je opisano v navodilih za uporabo.
- Ne potaplajte v vodo ali druge tekočine.
- Ni primeren za uporabo v povezavi s hrano.

2.4 DODATNA VARNOSTNA NAVODILA

- Pred prvo uporabo preverite, ali so prisotni poškodbe med transportom. V tem primeru izdelka ne uporabljajte in se obrnite na svojo prodajno poslovalnico.
- Shranjujte embalažo, da bo izdelek shranjen na varen način.
- Baterije odstranite, če izdelek dalj časa ne bo v uporabi.
- Izdelek odstranite samo tako, kot je opisano v poglavju ODSTRANJEVANJE.



2.5 VARNOSTNA NAVODILA ZA BATERIJE

- Nepravilno ravnanje z baterijami lahko povzroči eksplozijo.
- Baterije hranite izven dosega otrok.
- Vedno poskrbite, da so baterije pravilno nameščene glede na polariteto (+/-), kot je navedeno na bateriji.
- Baterij ne kratkostižite, polnite ali prenapolnite.
- Ne mešajte stare in nove baterije ter baterij različnih vrst ali proizvajalcev.
- Izrabljene baterije nemudoma odstranite iz naprave in jih pravilno odstranite.
- Baterij ne segrevajte ali metajte v ogenj.
- Ne varite ali spajkajte neposredno na baterije.
- Baterij ne razstavlajte ali deformirajte.
- Otrokom ne dovolite menjave baterij brez nadzora.
- Neuporabljene baterije shranjujte v originalni embalaži in jih zaščitite pred kovinskimi predmeti. Ne mešajte ali zmešajte razpakiranih baterij.
- Izogibajte se stiku z kožo, očmi in sluznicami. Takoj izperite prizadeta področja z veliko čiste vode in se nemudoma posvetujte z zdravnikom.
- Takoj poiščite zdravniško pomoč, če baterijo pogoltnete.

2.6 NAMEN UPORABE

- Ta izdelek je izključno namenjen za uporabo v suhih notranjih prostorih.
- Izdelek je zasnovan izključno kot dekorativni element.
- Izdelek ni igrača in je namenjen le za notranjo uporabo.
- Izdelek uporabljajte samo tako, kot je opisano v tem navodilu. Vsaka druga uporaba velja za neustrezno in lahko povzroči škodo na izdelku ali celo poškodbe oseb.
- Potencialne poškodbe pri nepravilni uporabi.
- PROIZVAJALEC ALI PRODAJALEC NE PREVZEMA ODGOVORNOSTI ZA ŠKODO, KI NASTANE ZARADI NEUSTREZNE ALI NEPRAVILNE UPORABE.

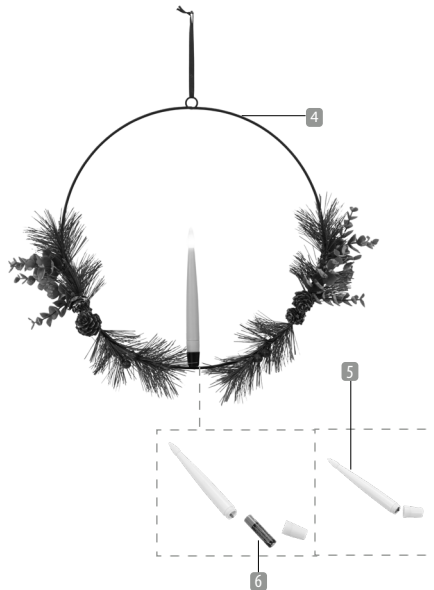
3 PREGLED IZDELKA/VSEBINA PAKIRANJA

Art. 02, 03, 05, 06, 07



- 1 Baterijska škatla z vončnikom, vklop/izklop stikalom + sesalni podstavek
- 2 Kovinska oblika/obroč z dekoracijo in 20 LED
- 3 3x AAA baterije

Art. 08



- 4 Kovinska oblika/obroč z dekoracijo in 1 LED-svečo
- 5 Baterijska škatla z vončnikom, vklop/izklop stikalom
- 6 1x AAA baterija



4 PRED PRVO UPORABO

4.1 IZDELEK IN VSEBINA PAKIRANJA

OPOZORILO! POGROŽENJE S KOZAMI!

» Hranite vse embalaže izven dosega otrok in hišnih ljubljenčkov – ta material lahko predstavlja potencialno nevarnost, npr. lahko povzroči zadušitev ali požiranje majhnih delov.

POZOR! NEVARNOST POŠKODB!

» Pazite, ko odpirate embalažo, da ne poškodujete izdelka. Izogibajte se uporabi ostrih predmetov.

1. Izdelek odstranite iz embalaže.
2. Odstranite embalažni material in vse plastične/zaščitne folije.
3. Preverite, ali je dostava popolna (GLEJTE POGlavJE PREGLED IZDELKA).
4. Preverite, ali ima izdelek ali deli poškodbe. Če je temu tako, izdelka ne uporabljajte. Obrnite se na prodajno mesto.

4.2 VSTAVLJANJE BATERIJ

Preverite izdelek zaradi poškodb med prevozom. Vstavite baterije. Upoštevajte oznake polaritete (+/-) v predalu za baterije.

5 UPORABA

5.1 VKLOP/IZKLOP

- Vstavite baterije.
- Vedno pazite, da so baterije vstavljene z ustrežno polariteto (+/-), kot je navedeno na bateriji.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: Da vklopite izdelek, pritisnite gumb za funkcijo 2-krat.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: Da izklopite izdelek, pritisnite gumb za funkcijo 3-krat.
- Art. 08: Da vklopite izdelek in zaženete časovnik, zavrtite pokrovček.

5.2 Časovnik

Za aktiviranje funkcije časovnika pritisnite gumb za funkcijo enkrat ali zavrtite pokrovček (Art. 08). Izdelek sveti približno 6 ur neprekinjeno in se nato samodejno izklopi. Po približno 18 urah se izdelek samodejno ponovno vklopi. Da deaktivirate funkcijo časovnika, pritisnite gumb za funkcijo tretjič.

6 ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

6.1 Čiščenje

OPOZORILO! NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA ALI KRATKOSTIČNE NEVARNOSTI!

» Izdelka nikoli ne potapljajte v vodo ali druge tekočine. Izogibajte se vnosu vode ali drugih tekočin v ohišje.

OPOZORILO! NEVARNOST KRATKOSTIČNE NAPAKE!

» Pred čiščenjem odstranite baterije iz izdelka.

OPOZORILO! NEVARNOST POŠKODBE!

» Ne uporabljajte agresivnih čistilnih sredstev, krtač z metalnimi ali najlonskimi ščetinami ter ostrih ali kovinskih čistilnih predmetov, kot so noži, trdi lopatice itd. Ti bi lahko poškodovali površino izdelka. Za čiščenje izdelka uporabite le čisto krpo brez vlaken, ki ne pušča vlaken. Nikoli ne uporabljajte alkohola ali topil za čiščenje!

6.2 VZDRŽEVANJE IN SKRB

OPOZORILO! NEVARNOST ELEKTRIČNEGA UDARA!

» Pred vzdrževanjem izklopite izdelek iz vtičnice ali odstranite baterije. Vse druge vzdrževalne naloge, ki niso omenjene v tem priročniku, naj izvede strokovno servisno središče.

6.3 SHRANJEVANJE

OPOZORILO! NEVARNOST POŠKODBE!

» Izogibajte se in zaščitite izdelek pred prahom, vodo, vlago, zmrzaljo, ekstremnimi temperaturami, visoko vlažnostjo in neposredno sončno svetlobo.

- Pred shranjevanjem očistite vse dele, kot je opisano v poglavju ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE.
- Izdelek popolnoma posušite pred shranjevanjem.
- Shranjujte izdelek na hladnem in suhem mestu pri okoljski temperaturi med 5 °C in 20 °C.
- Izdelek hranite nedosegljivo otrokom in hišnim ljubljenčkom.



6.4 TRANSPORT

- Zaščitite izdelek pred vibracijami ali udarci, npr. pri prevozu v vozilih.
- Izdelek zavarujte pred zdrsom.
- Uporabite gumijaste vrvi, zatezne pasove ali podobna sredstva.

7 TEHNIČNI PODATKI

Model: 02, 03, 05, 06, 07, 08
Številka artikla: 851511
Število LED: 20
Vrsta baterije: 3x AAA, 1.5 V ---
Napetost: 4.5 V ---
Skupna moč: 1.2 W
Razred zaščite: III

Model: 08
Številka artikla: 851511
Število LED: 1
Vrsta baterije: 1x AAA, 1.5 V ---
Napetost: 1.5 V ---
Skupna moč: 0,03 W
Razred zaščite: III

8 ODSTRANJEVANJE

8.1 ODSTRANJEVANJE EMBALAŽE



To simbol označuje ustrezno metodo recikliranja, kompostiranja in/ali odstranjevanja embalažnih materialov.

8.2 ODSTRANJEVANJE IZDELKA



Starih naprav ni dovoljeno odlagati v gospodinjski odpad!

Če izdelek ne bo več uporabljen, je vsak potrošnik zakonsko dolžan oddati stare naprave ločeno od gospodinjskih odpadkov, npr. na zbirnem mestu v svoji občini ali kraju. S tem se zagotovi, da se stare naprave ustrezno reciklirajo in preprečijo negativni vplivi na okolje in človeško zdravje. Zato so električne naprave označene s spodnjim simbolom.

8.3 ODSTRANJEVANJE BATERIJ



Baterije in akumulatorji ne spadajo v gospodinjske odpadke!

Kot potrošnik ste zakonsko dolžni vse baterije in akumulatorje, ne glede na to, ali vsebujejo škodljive snovi*, oddati na zbirnem mestu v vaši občini ali trgovini, da bodo ustrezno odstranjeni na okolju prijazen način.

Nekateri možni sestavni deli, kot so živo srebro, kadmij in svinec, so strupeni in ogrožajo okolje, če niso pravilno odstranjeni. Težke kovine imajo lahko škodljive učinke na ljudi, živali in rastline ter se lahko kopičijo v okolju in prehranjevalni verigi, da bi nato indirektno preko hrane prišle v človeški organizem.

*Označeni z:

Cd = Kadmij,

Hg = Živo srebro,

Pb = Svinec

Če je mogoče, uporabljajte polnilne baterije namesto enkratnih baterij.

Baterije in akumulatorje oddajte le, ko so popolnoma izpraznjeni!

Baterije in akumulatorje, ki niso trdno vgrajeni v izdelek, je treba pred odstranitvijo odstraniti in ločeno odložiti.





Uvoznik:

BERGLAND CREATION GMBH
KARL-EMMINGER-STRASSE 14-16,
5020 SALZBURG,
AVSTRIJA

HERGESTELLT IN CHINA

V01/2025



BEDIENUNGSANLEITUNG

MANUL DE L'UTILISATEUR

MANUALE OPERATIVO

LED METALLDEKORATION

DÉCORATION LED EN MÉTAL

DECORAZIONE A LED IN METALLO



Art. 02 - Sternform/Forme d'étoile/
Forma a stella



Art. 03 - Ring mit Zweigen/Bague avec
branches / Anello con ramoscelli



Art. 05 - Ring mit Glocken/Anneau avec
clochettes/Anello con campanelli



Deutsch	2
Français	8
Italiano	0



Art. 06 - Ring mit Bäumen/Anneau avec
arbres/ Anello con alberi



Art. 08 - Ring mit LED-Kerze/Anneau avec
bougie LED/ Anello con candela LED



INHALTSVERZEICHNIS

1 ALLGEMEINE INFORMATIONEN	3
2 SICHERHEIT	3
2.1 Signalwörtererklärung	3
2.2 Symbolerklärung	3
2.3 Allgemeine Sicherheitshinweise	3
2.4 Zusätzliche Sicherheitshinweise	3
2.5 Sicherheitshinweise zur Batterie	4
2.6 Bestimmungsgemäße Verwendung	4
3 PRODUKTÜBERSICHT/PACKUNGSGEHALT	4
4 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH	5
4.1 Produkt und Lieferumfang	5
4.2 Einlegen der Batterien	5
5 GEBRAUCH	5
5.1 Ein-/Ausschalten	5
5.2 Timer	5
6 REINIGUNG UND PFLEGE	5
6.1 Reinigung	5
6.2 Wartung und Pflege	5
6.3 Aufbewahrung	5
6.4 Transport	6
8 TECHNISCHE DATEN	6
9 ENTSORGUNG	6
9.1 Verpackungsentsorgung	6
9.2 Produktentsorgung	6
9.3 Batterieentsorgung	6



1 ALLGEMEINES



Diese Bedienungsanleitung (im Folgenden „Anleitung“ genannt) ist Teil des Produkts und enthält wichtige Informationen zur Inbetriebnahme und zur Verwendung. Lesen Sie die Anleitung, insbesondere das Kapitel SICHERHEIT, sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bei Nichtbeachtung dieser Anleitung kann es zu schweren Verletzungen und/oder zu Schäden am Produkt kommen.

Bewahren Sie diese Anleitung für zukünftige Verwendung und Referenz auf. Wenn Sie das Produkt an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Anleitung mit. Wenn Sie eine digitale Kopie der Anleitung benötigen, wenden Sie sich bitte an das Servicecenter.

2 SICHERHEIT

2.1 SIGNALWÖRTERERKLÄRUNG

Die folgenden Signalwörter werden in dieser Anleitung, auf dem Produkt und/oder auf der Verpackung verwendet.

GEFAHR!

» Dieses Signalwort weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge hat.

WARNUNG!

» Dieses Signalwort weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.

VORSICHT!

» Dieses Signalwort weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.

VORSICHT!

» Dieses Signalwort weist auf eine gefährliche Situation hin, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu Sachschäden führen kann.

HINWEIS

» Dieses Signalwort ist ein bevorzugtes Signalwort für Tipps und Praktiken, die nicht mit Personenschäden zusammenhängen.

2.2 SYMBOLERKLÄRUNG

Die folgenden Symbole werden in dieser Anleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.



Dieses Symbol weist darauf hin, dass der Artikel mit Schutzkleinspannung betrieben wird.



Verwenden Sie das Produkt nur in trockenen Innenräumen.



Lesen Sie die Anleitung.



Mit diesem Symbol markierte Artikel erfüllen die Anforderungen der Richtlinien des Europäischen Wirtschaftsraums (EWR). Die vollständige Konformitätserklärung können Sie unter der in der Bedienungsanleitung angegebenen Serviceadresse anfordern.



Altgeräte, Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!

2.3 ALLGEMEINE SICHERHEITSHINWEISE

- Kein Kinderspielzeug, Verletzungsgefahr!
- Verpackungsmaterial und den Artikel von Kindern fernhalten!
- Schalten Sie den Artikel nicht ein, wenn er sich noch in der Verpackung befindet. Es besteht Brandgefahr.
- Die LED-Lichter können nicht gewechselt werden. Wenn die LED-Lichter ihr Lebensdauerende erreicht haben, ist der ganze Artikel zu entsorgen.
- Verwenden Sie nur Batterien, wie in der Bedienungsanleitung beschrieben.
- Nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.
- Nicht für den Gebrauch in Verbindung mit Lebensmitteln geeignet.

2.4 ZUSÄTZLICHE SICHERHEITSHINWEISE

- Bitte überprüfen Sie vor der ersten Inbetriebnahme, ob Transportschäden vorliegen. In diesem Fall nehmen Sie den Artikel nicht in Betrieb und wenden Sie sich an Ihre Verkaufsfiliale.
- Bewahren Sie die Verpackung auf, um das Produkt sicher zu lagern.
- Batterien entnehmen, wenn der Artikel für längere Zeit nicht benutzt wird.
- Entsorgen Sie den Artikel nur so wie in dem Kapitel ENTSORGUNG beschrieben.



2.5 SICHERHEITSHINWEISE FÜR BATTERIEN

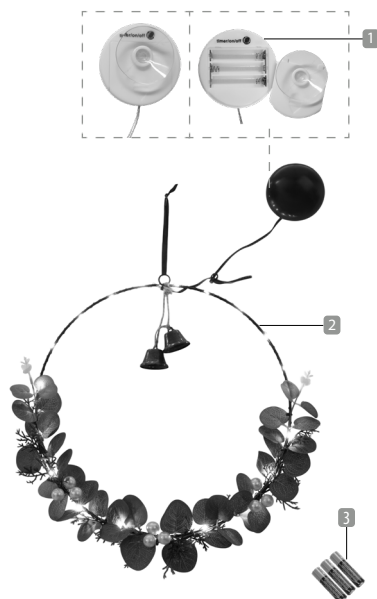
- Ein unsachgemäßer Umgang mit Batterien kann zur Explosion führen.
- Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahren.
- Jederzeit darauf achten, dass die Batterien mit der richtigen Polarität (+/-) eingesetzt werden, wie sie auf der Batterie angegeben ist.
- Batterien nicht kurzschließen, laden oder überladen.
- Alte und neue Batterien, sowie Batterien unterschiedlichen Typs oder Herstellers nicht mischen.
- Verbrauchte Batterien unverzüglich aus dem Gerät entfernen und richtig entsorgen.
- Batterien nicht erhitzen oder ins Feuer werfen.
- Nicht direkt an Batterien schweißen oder löten.
- Batterien nicht auseinandernehmen oder deformieren.
- Kindern nicht ohne Aufsicht das Wechseln von Batterien gestatten.
- Unbenutzte Batterien in der Originalverpackung aufbewahren und von Metallgegenständen fernhalten. Ausgepackte Batterien nicht mischen oder durcheinanderwerfen.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten. Spülen Sie die mit Batterieflüssigkeit betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf.
- Suchen Sie sofort einen Arzt auf, wenn eine Batterie verschluckt wurde.

2.6 BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

- Dieses Produkt ist ausschließlich zum Einsatz in trockenen Innenräumen bestimmt.
- Dieser Artikel ist ausschließlich als dekoratives Element konzipiert.
- Dieser Artikel ist kein Spielzeug und nur für den Gebrauch in Innenräumen geeignet.
- Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Anleitung beschrieben. Jede andere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen.
- Potenzielle Verletzungen bei unsachgemäßen Gebrauch.
- Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.

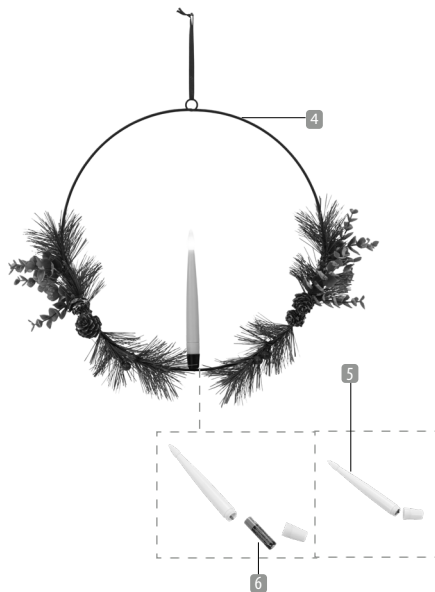
3 PRODUKTÜBERSICHT

Art. 02, 03, 05, 06, 07



- 1 Batteriebox mit Timer, Ein-/Ausschalter + Saugnapf
- 2 Metallform/-ring mit Dekoration und 20 LED
- 3 3x AAA Batterien

Art. 08



- 4 Metallform/-ring mit Dekoration und 1 LED-Kerze
- 5 Batteriebox mit Timer, Ein-/Ausschalter
- 6 1x AAA Batterie



4 VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH

4.1 PRODUKT UND LIEFERUMFANG PRÜFEN

WARNUNG! ERSTICKUNGSGEFAHR!

» Halten Sie alle Verpackungsmaterialien von Kindern und Haustieren fern – diese Materialien sind eine potenzielle Gefahrenquelle, z. B. sie können daran ersticken oder Kleinteile davon verschlucken.

VORSICHT! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

» Seien Sie vorsichtig, wenn Sie die Verpackung öffnen, um das Produkt nicht zu beschädigen. Vermeiden Sie die Verwendung scharfer Gegenstände.

1. Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung.
2. Entfernen Sie das Verpackungsmaterial und alle Plastik-/Schutzfolien.
3. Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe Kapitel **PRODUKTÜBERSICHT**).
4. Kontrollieren Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich an Ihre Verkaufsfiliale.

4.2 EINLEGEN DER BATTERIE

Kontrollieren Sie den Artikel auf Transportschäden. Legen Sie die Batterien ein. Beachten Sie die Polaritätsmarkierungen (+/-) im Batteriefach.

5 GEBRAUCH

5.1 EIN-/AUSSCHALTEN

- Legen Sie die Batterien ein.
- Achten Sie jederzeit darauf, dass die Batterien mit der richtigen Polarität (+/-) eingesetzt werden, wie sie auf der Batterie angegeben ist.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: Um den Artikel einzuschalten, drücken Sie den Funktionsknopf 2-mal.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: Um den Artikel auszuschalten, drücken Sie den Funktionsknopf 3-mal.
- Art. 08: Um den Artikel einzuschalten und den Timer zu starten, drehen Sie den Verschluss.

5.2 Timer

Um die Timerfunktion zu aktivieren, drücken Sie 1-mal den Funktionsknopf oder drehen Sie am Verschluss (Art. 08). Der Artikel leuchtet ca. 6 Stunden durchgehend und schaltet sich danach automatisch ab. Nach ca. 18 Stunden schaltet sich der Artikel wieder von selbst ein. Um die Timerfunktion zu deaktivieren, drücken Sie ein drittes Mal den Funktionsknopf.

6 REINIGUNG UND PFLEGE

6.1 REINIGUNG

WARNUNG! STROMSCHLAG- ODER KURZSCHLUSSGEFAHR!

» Tauchen Sie das Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Vermeiden Sie das Eindringen von Wasser oder anderen Flüssigkeiten in das Gehäuse.

VORSICHT! KURZSCHLUSSGEFAHR!

» Entfernen Sie vor der Reinigung die Batterien vom Produkt.

VORSICHT! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

» Verwenden Sie keine aggressiven Reinigungsmittel, Bürsten mit Metall- oder Nylonborsten sowie keine scharfen oder metallischen Reinigungsgegenstände wie Messer, harte Spachtel und dergleichen. Diese könnten die Oberflächen des Produkts beschädigen. Um den Artikel von Verunreinigungen, wie Staub usw. zu reinigen, verwenden Sie nur ein fusselfreies Tuch. Auf keinen Fall Alkohol oder Lösungsmittel zur Reinigung verwenden!

6.2 WARTUNG UND PFLEGE

WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!

» Trennen Sie das Produkt vor Wartungsarbeiten von der Steckdose oder entfernen Sie die Batterien. Alle anderen Wartungsarbeiten als in dieser Anleitung erwähnt sollten von einem professionellen Reparaturzentrum durchgeführt werden.

6.3 AUFBEWAHRUNG

VORSICHT! BESCHÄDIGUNGSGEFAHR!

» Vermeiden und schützen Sie das Produkt vor Staub, Wasser, Feuchtigkeit, Frost, extremen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit und direkter Sonneneinstrahlung.

- Reinigen Sie vor der Lagerung alle Teile wie in Kapitel **REINIGUNG UND PFLEGE** beschrieben.
- Trocknen Sie das Produkt vor der Lagerung vollständig.
- Lagern Sie das Produkt stets an einem kühlen und trockenen Ort, bei einer Umgebungstemperatur zwischen 5 °C und 20 °C.
- Lagern Sie das Produkt für Kinder und Haustiere unzugänglich.



6.4 TRANSPORT

- Schützen Sie das Produkt vor Vibrationen oder Stößen, z. B. beim Transport in Fahrzeugen.
- Sichern Sie das Produkt gegen Verrutschen.
- Verwenden Sie Gummiseile, Ratschenzurrgurte oder ähnliche Mittel.

7 TECHNISCHE DATEN

Modell: 02, 03, 05, 06, 07, 08
Artikelnummer: 851511
Anzahl der LED: 20
Batterietyp: 3x AAA, 1,5 V ---
Spannung: 4,5 V ---
Gesamtleistung: 1,2 W
Schutzklasse: III

Modell: 08
Artikelnummer: 851511
Anzahl der LED: 1
Batterietyp: 1x AAA, 1,5 V ---
Spannung: 1,5 V ---
Gesamtleistung: 0,03 W
Schutzklasse: III

8 ENTSORGUNGSHINWEISE

8.1 VERPACKUNG ENTSORGEN



Dieses Symbol weist auf die geeignete(n) Recycling-, Kompostierungs- und/oder Entsorgungsmethode(n) der Verpackungsmaterialien hin.

8.2 PRODUKT ENTSORGEN



Altgeräte dürfen nicht in den Hausmüll!

Sollte das Produkt einmal nicht mehr benutzt werden können, so ist jeder Verbraucher gesetzlich verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll, z. B. bei einer Sammelstelle seiner Gemeinde/ihrem Stadtteil, abzugeben. Damit wird gewährleistet, dass Altgeräte fachgerecht verwertet und negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit vermieden werden. Deswegen sind Elektrogeräte mit dem hier abgebildeten Symbol gekennzeichnet.

8.3 BATTERIEENTSORGUNG



Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll!

Als Verbraucher sind Sie gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal ob sie Schadstoffe* enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle in Ihrer Gemeinde/Ihrem Stadtteil oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung zugeführt werden können.

Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden die Umwelt, wenn sie nicht ordnungsgemäß entsorgt werden. Schwermetalle können schädliche Auswirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt und in der Nahrungskette anreichern, um dann indirekt über die Nahrung in den Körper zu gelangen.

*gekennzeichnet mit:

Cd = Cadmium,

Hg = Quecksilber,

Pb = Blei

Verwenden Sie nach Möglichkeit wiederaufladbare Batterien anstelle von Einwegbatterien.

Geben Sie Batterien und Akkus nur im entladenen Zustand ab!

Batterien und Akkus, die nicht fest im Produkt eingebaut sind, müssen vor der Entsorgung entnommen und getrennt entsorgt werden.





TABLE DES MATIÈRES

9 GÉNÉRALITÉS	9
10 SÉCURITÉ	9
10.1 Explication des mots de signalisation.....	9
10.2 Explication des symboles	9
10.3 Consignes de sécurité générales.....	9
10.4 Consignes de sécurité supplémentaires.....	9
10.5 Consignes de sécurité concernant les piles	10
10.6 Utilisation conforme	10
11 VUE D'ENSEMBLE DU PRODUIT / CONTENU DE L'EMBALLAGE.....	10
12 AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION	11
12.1 Produit et contenu de l'emballage	11
12.2 Installation des piles	11
13 UTILISATION	11
13.1 Mise en marche / Arrêt.....	11
13.2 Fonction minuterie	11
14 ENTRETIEN ET SOINSE.....	11
14.1 Nettoyage	11
14.2 Entretien et soins	11
14.3 Stockage.....	11
14.4 Transport.....	12
15 DONNÉES TECHNIQUES.....	12
16 ÉLIMINATION	12
15.1 Élimination des emballages	12
15.2 Élimination du produit	12
15.3 Élimination des piles.....	12



9 GÉNÉRALITÉS



Ce manuel (ci-après dénommé „manuel“) fait partie du produit et contient des informations importantes concernant la mise en service et l'utilisation. Lisez attentivement le manuel, en particulier le chapitre **SÉCURITÉ**, avant d'utiliser le produit. Le non-respect de ces instructions peut entraîner de graves blessures et/ou des dommages au produit.

Conservez ce manuel pour une utilisation future et pour référence. Si vous donnez le produit à un tiers, veillez à inclure également ce manuel. Si vous avez besoin d'une copie numérique du manuel, veuillez contacter le centre de service.

10 SÉCURITÉ

10.1 EXPLICATION DES MOTS DE SIGNALISATION

Les mots de signalisation suivants sont utilisés dans ce manuel, sur le produit et/ou sur l'emballage.



DANGER !

» Ce mot de signalisation indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves.



AVERTISSEMENT !

» Ce mot de signalisation indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner la mort ou des blessures graves.



PRUDENCE !

» Ce mot de signalisation indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des blessures mineures ou modérées.

PRUDENCE !

» Ce mot de signalisation indique une situation dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, peut entraîner des dommages matériels.



REMARQUE

» Ce mot de signalisation est utilisé pour indiquer des conseils et des pratiques qui ne sont pas liées à des risques pour la personne.

10.2 EXPLICATION DES SYMBOLES

Les symboles suivants sont utilisés dans ce manuel, sur le produit ou sur l'emballage.



Ce symbole indique que l'article fonctionne avec une basse tension de sécurité.



Utilisez le produit uniquement dans des environnements secs à l'intérieur.



Veuillez lire attentivement ce manuel avant d'utiliser le produit.



Articoli contrassegnati con questo simbolo soddisfano i requisiti delle direttive UE. La dichiarazione di conformità completa può essere richiesta all'indirizzo di servizio indicato nel manuale utente.



Les appareils usagés, les batteries et les accumulateurs ne doivent pas être jetés avec les déchets ménagers.

10.3 CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

- Ne convient pas aux enfants, risque de blessure !
- Gardez le matériau d'emballage et le produit hors de portée des enfants et des animaux domestiques.
- Ne mettez pas l'article sous tension s'il est encore dans l'emballage.
- Il y a un risque d'incendie.
- Les LED ne sont pas remplaçables.
- Si les LED ont atteint la fin de leur durée de vie, l'ensemble du produit doit être mis au rebut.
- Utilisez uniquement des piles comme indiqué dans le manuel.
- Ne plongez pas le produit dans l'eau ou dans d'autres liquides.
- Le produit n'est pas destiné à un usage alimentaire.

10.4 CONSIGNES DE SÉCURITÉ SUPPLÉMENTAIRES

- Vérifiez les dommages de transport avant la première mise en service.
- Si le produit est endommagé, ne l'utilisez pas et contactez le point de vente.
- Conservez l'emballage pour un stockage sécurisé du produit.
- Retirez les piles si l'article n'est pas utilisé pendant une longue période.
- Éliminez le produit uniquement conformément aux instructions du chapitre **ÉLIMINATION**.



11.1 CONSIGNES DE SÉCURITÉ CONCERNANT LES PILES

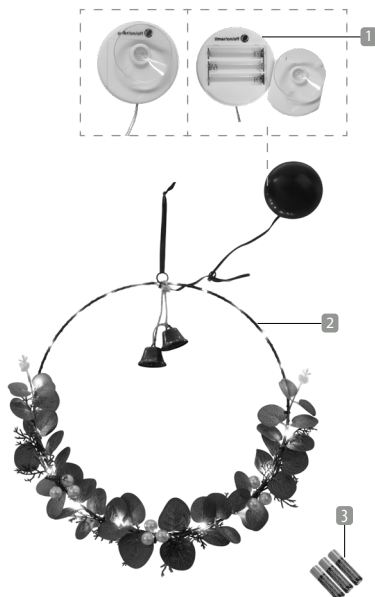
- Conservez les piles hors de la portée des enfants.
- Assurez-vous que les piles sont insérées avec la bonne polarité (+/-) comme indiqué sur la pile.
- Ne court-circuitiez pas, ne chargez pas et ne surchargez pas les piles.
- Ne mélangez pas des piles neuves et usagées, ni des piles de types ou de fabricants différents.
- Retirez immédiatement les piles usagées de l'appareil et éliminez-les correctement.
- Ne chauffez pas les piles et ne les jetez pas au feu.
- Ne soudez ni ne soudez directement sur les piles.
- Ne démontez pas et ne déformez pas les piles.
- Ne permettez pas aux enfants de changer les piles sans surveillance.
- Conservez les piles non utilisées dans leur emballage d'origine et éloignées des objets métalliques. Ne mélangez pas les piles sorties de leur emballage ni ne les jetez ensemble.
- Évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses. Si du liquide de pile entre en contact avec la peau, les yeux ou les muqueuses, rincez immédiatement à l'eau claire et consultez un médecin.
- Si une pile est avalée, consultez immédiatement un médecin.

11.2 UTILISATION CONFORME

- Ce produit est exclusivement destiné à un usage en intérieur et dans des environnements secs.
- Cet article est conçu exclusivement comme élément décoratif.
- Cet article n'est pas un jouet et est uniquement destiné à un usage intérieur.
- Utilisez le produit uniquement comme décrit dans ce manuel. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages matériels ou des blessures.
- Blessures potentielles en cas de mauvaise utilisation.
- Le fabricant ou le vendeur décline toute responsabilité pour les dommages causés par une utilisation non conforme ou incorrecte du produit.

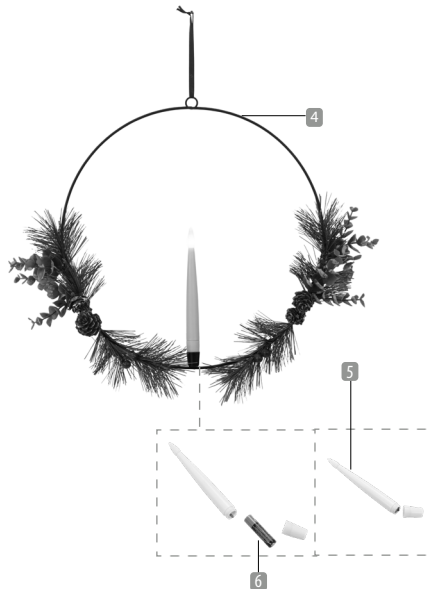
11 VUE D'ENSEMBLE DU PRODUIT / CONTENU DE L'EMBALLAGE

Art. 02, 03, 05, 06, 07



- 1 Boîte à piles avec minuterie, interrupteur marche/arrêt + ventouse
- 2 Forme/anneau en métal avec décoration et 20 LED
- 3 3x piles AAA

Art. 08



- 4 Forme/anneau en métal avec décoration et 1 bougie LED
- 5 Forme/anneau en métal avec décoration et 20 LED
- 6 1x pile AAA



12 AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

12.1 PRODUIT ET CONTENU DE L'EMBALLAGE

AVERTISSEMENT ! DANGER D'ÉTOUFFEMENT !

» Éloignez tous les matériaux d'emballage des enfants et des animaux domestiques – ces matériaux constituent un danger potentiel, par exemple, ils peuvent entraîner un étouffement ou l'ingestion de petites pièces.

ATTENTION ! DANGER DE DOMMAGES !

» Soyez prudent lors de l'ouverture de l'emballage afin de ne pas endommager le produit. Évitez d'utiliser des objets tranchants.

1. Retirez le produit de l'emballage.
2. Enlevez le matériel d'emballage et tous les films plastiques/de protection.
3. Vérifiez si la livraison est complète (VOIR LE CHAPITRE *APERÇU DU PRODUIT*).
4. Vérifiez si le produit ou les pièces individuelles présentent des dommages. Si tel est le cas, ne l'utilisez pas. Contactez votre point de vente.

12.2 INSTALLATION DES PILES

Vérifiez si l'article présente des dommages de transport. Insérez les piles. Respectez les marques de polarité (+/-) dans le compartiment à piles.

13 UTILISATION

13.1 MISE EN MARCHÉ / ARRÊT

- Insérez les piles.
- Veillez toujours à insérer les piles avec la polarité correcte (+/-), comme indiqué sur la pile.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07 : Pour allumer l'article, appuyez deux fois sur le bouton de fonction.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07 : Pour éteindre l'article, appuyez trois fois sur le bouton de fonction.
- Art. 08 : Pour allumer l'article et démarrer le minuteur, tournez le bouchon.

5.2 Fonction minuterie

Pour activer la fonction minuterie, appuyez une fois sur le bouton de fonction ou tournez le bouchon (Art. 08). L'article s'allume pendant environ 6 heures en continu, puis s'éteint automatiquement. Après environ 18 heures, l'article se rallume automatiquement. Pour désactiver la fonction minuterie, appuyez une troisième fois sur le bouton de fonction.

14 ENTRETIEN ET SOINS

14.1 NETTOYAGE

AVERTISSEMENT ! RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE OU DE COURT-CIRCUIT !

» Ne plongez jamais le produit dans l'eau ou d'autres liquides. Évitez que de l'eau ou d'autres liquides pénètrent dans le boîtier.

ATTENTION ! RISQUE DE COURT-CIRCUIT !

» Avant de nettoyer le produit, retirez les piles.

ATTENTION ! RISQUE D'ENDOMMAGEMENT !

» N'utilisez pas de produits de nettoyage agressifs, de brosses en métal ou en nylon, ni d'objets de nettoyage tranchants ou métalliques tels que des couteaux, spatules rigides, etc. Ceux-ci pourraient endommager les surfaces du produit. Pour nettoyer l'article des impuretés telles que la poussière, utilisez uniquement un chiffon non pelucheux. N'utilisez en aucun cas de l'alcool ou des solvants pour le nettoyage.

14.2 ENTRETIEN ET SOINS

AVERTISSEMENT ! RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE !

» Avant toute opération de maintenance, débranchez le produit ou retirez les piles. Toutes les autres opérations de maintenance non mentionnées dans ce manuel doivent être effectuées par un centre de réparation professionnel.

14.3 STOCKAGE

ATTENTION ! RISQUE D'ENDOMMAGEMENT !

» Évitez et protégez le produit de la poussière, de l'eau, de l'humidité, du gel, des températures extrêmes, de l'humidité élevée et de l'exposition directe au soleil.

- Avant de stocker le produit, nettoyez toutes les pièces comme indiqué dans le chapitre *NETTOYAGE ET ENTRETIEN*.
- Assurez-vous que le produit est complètement sec avant de le ranger.
- Conservez toujours le produit dans un endroit frais et sec, à une température ambiante comprise entre 5 °C et 20 °C.
- Rangez le produit hors de la portée des enfants et des animaux domestiques.



14.7 TRANSPORT

- Protégez le produit contre les vibrations ou les chocs, par exemple lors du transport dans des véhicules.
- Assurez-vous que le produit est sécurisé contre tout glissement.
- Utilisez des sangles élastiques, des sangles à cliquet ou des moyens similaires pour maintenir le produit en place.

15 DONNÉES TECHNIQUES

Modèle: 02, 03, 05, 06, 07, 08
Numéro d'article: 851511
Nombre de LEDs: 20
Type de batterie: 3x AAA, 1.5 V ---
Tension: 4.5 V ---
Puissance totale: 1.2 W
Classe de protection: III

Modèle: 08
Numéro d'article: 851511
Nombre de LEDs: 1
Type de batterie: 1x AAA, 1.5 V ---
Tension: 1.5 V ---
Puissance totale: 0,03 W
Classe de protection: III

16 ENTSORGUNGSHINWEISE

14.4 ÉLIMINATION DES EMBALLAGES



Ce symbole indique la méthode (les méthodes) appropriée(s) de recyclage, de compostage et/ou d'élimination des matériaux d'emballage.

14.5 ÉLIMINATION DU PRODUIT



Les appareils usagés ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères !

Si le produit ne peut plus être utilisé, chaque consommateur est légalement tenu de remettre les appareils usagés séparément des ordures ménagères, par exemple dans un point de collecte de sa commune/quartier. Cela garantit que les appareils usagés sont traités de manière appropriée et que les effets négatifs sur l'environnement et la santé humaine sont évités. C'est pourquoi les appareils électriques sont marqués du symbole ci-dessous.

14.6 ÉLIMINATION DES PILES



Les piles et accumulateurs ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères !

En tant que consommateur, vous êtes légalement tenu de remettre toutes les piles et accumulateurs, qu'ils contiennent des substances nuisibles* ou non, dans un point de collecte de votre commune/quartier ou dans le commerce, afin qu'ils soient traités de manière respectueuse de l'environnement.

Certains des composants possibles, tels que le mercure, le cadmium et le plomb, sont toxiques et représentent un danger pour l'environnement si elles ne sont pas éliminées correctement. Les métaux lourds peuvent avoir des effets néfastes sur les humains, les animaux et les plantes, et peuvent s'accumuler dans l'environnement et dans la chaîne alimentaire, pour ensuite pénétrer indirectement dans le corps via la nourriture.

*Marqué avec :

Cd = Cadmium,

Hg = Mercure,

Pb = Plomb

Utilisez de préférence des piles rechargeables au lieu des piles jetables.

Remettez les piles et accumulateurs uniquement lorsqu'ils sont déchargés !

Les piles et accumulateurs qui ne sont pas fixés dans le produit doivent être retirés avant d'être éliminés et recyclés séparément.





INHALTSVERZEICHNIS

17 GENERALE	15
18 SICUREZZA	15
18.1 Spiegazione delle parole di segnalazione	15
18.2 Spiegazione dei simboli	15
18.3 Istruzioni di sicurezza generali	15
18.4 Istruzioni di sicurezza aggiuntive	15
18.5 Istruzioni di sicurezza relative alle batterie	16
18.6 Uso conforme	16
19 PANORAMICA DEL PRODOTTO / CONTENUTO DELLA CONFEZIONE	16
20 PRIMA DELL'USO	17
20.1 Prodotto e contenuto della confezione	17
20.2 Installazione delle batterie	17
21 USO	17
21.1 Accensione / Spegnimento	17
21.2 Funzione timer	17
22 MANUTENZIONE E CURA	17
22.1 Pulizia	17
22.2 Manutenzione e cura	17
22.3 Conservazione	17
22.4 Trasporto	18
23 DATI TECNICI	18
24 SMALTIMENTO	18
24.1 Smaltimento degli imballaggi	18
24.2 Smaltimento del prodotto	18
24.3 Smaltimento delle batterie	18



17 GENERALE



Questa guida (di seguito, "guida") è parte del prodotto e contiene informazioni importanti per l'installazione e l'uso. Leggere attentamente la guida, in particolare il capitolo SICUREZZA, prima di utilizzare il prodotto. La mancata osservanza di questa guida può causare gravi infortuni e/o danni al prodotto.

Conservare questa guida per un futuro utilizzo e riferimento. Se si cede il prodotto a terzi, assicurarsi di fornire anche questa guida. Se necessitate di una copia digitale della guida, vi preghiamo di contattare il servizio clienti.

18 SICUREZZA

18.1 SPIEGAZIONE DELLE PAROLE DI SEGNALAZIONE

Le seguenti parole di segnalazione sono utilizzate in questa guida, sul prodotto e/o sulla confezione

PERICOLO!

» Questa parola di segnalazione indica una situazione pericolosa che, se non evitata, può causare la morte o gravi lesioni.

ATTENZIONE!

» Questa parola di segnalazione indica una situazione pericolosa che, se non evitata, può causare la morte o gravi lesioni.

CUIDA!

» Questa parola di segnalazione indica una situazione pericolosa che, se non evitata, può causare lesioni lievi o moderate.

ATTENZIONE!

» Questa parola di segnalazione indica una situazione pericolosa che, se non evitata, può causare danni materiali.

NOTA

» Questa parola di segnalazione è usata per consigli e pratiche che non sono correlate a danni alle persone.

18.2 SPIEGAZIONE DEI SIMBOLI

I seguenti simboli sono utilizzati in questa guida, sul prodotto o sulla confezione



Simbolo di bassa tensione di protezione: Questo simbolo indica che il prodotto è alimentato con bassa tensione di sicurezza.



Utilizzare solo in ambienti asciutti.



Leggere la guida.



Il prodotto contrassegnato con questo simbolo è conforme alle normative applicabili dell'Area Economica Europea.



I dispositivi elettronici, le batterie e gli accumulatori non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici!

18.3 ISTRUZIONI DI SICUREZZA GENERALI

- Non è un giocattolo, rischio di lesioni!
- Mantenere il materiale di imballaggio e il prodotto fuori dalla portata di bambini e animali domestici.
- Non accendere il prodotto mentre è ancora nella confezione. C'è rischio di incendio.
- Le luci LED non sono sostituibili. Quando le luci LED raggiungono la fine della loro durata, l'intero prodotto deve essere smaltito.
- Utilizzare solo batterie come descritto nel manuale d'uso.
- Non immergere in acqua o in altri liquidi.
- Non adatto per l'uso con alimenti.

18.4 ISTRUZIONI DI SICUREZZA AGGIUNTIVE

- Verificare prima dell'uso se ci sono danni da trasporto. In tal caso, non utilizzare il prodotto e contattare il punto vendita.
- Conservare l'imballaggio per una corretta conservazione del prodotto.
- Rimuovere le batterie quando il prodotto non è utilizzato per lunghi periodi.
- Smaltire il prodotto solo come descritto nel capitolo SMALTIMENTO.



18.5 ISTRUZIONI DI SICUREZZA RELATIVE ALLE BATTERIE

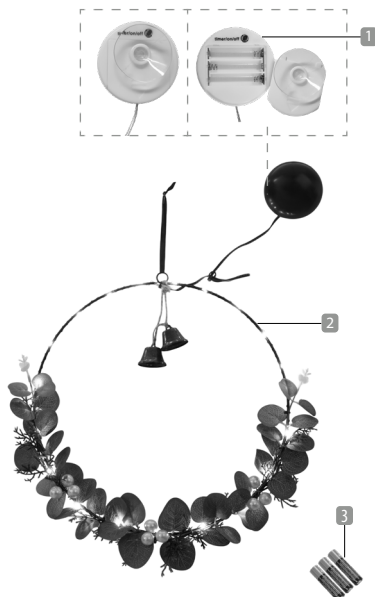
- Un uso improprio delle batterie può causare esplosioni.
- Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini.
- Assicurarsi sempre che le batterie siano inserite con la polarità corretta (+/-), come indicato sulla batteria.
- Non cortocircuitare, caricare o sovraccaricare le batterie.
- Non mescolare batterie nuove con quelle usate, né batterie di tipologie o marche diverse.
- Rimuovere immediatamente le batterie scariche dal dispositivo e smaltirle correttamente.
- Non riscaldare né gettare le batterie nel fuoco.
- Non saldare o saldare direttamente sulle batterie.
- Non smontare né deformare le batterie.
- Non consentire ai bambini di cambiare le batterie senza supervisione.
- Conservare le batterie inutilizzate nella confezione originale e lontano da oggetti metallici. Non mescolare né gettare insieme batterie già aperte.
- Evitare il contatto con pelle, occhi e mucose. Se la sostanza liquida delle batterie entra in contatto con la pelle, risciacquare immediatamente con abbondante acqua fresca e consultare un medico.
- Consultare immediatamente un medico se una batteria viene ingerita.

18.6 USO CONFORME

- Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso in ambienti interni asciutti.
- Questo articolo è stato progettato esclusivamente come elemento decorativo.
- Questo prodotto non è un giocattolo e deve essere utilizzato solo all'interno.
- Utilizzare il prodotto solo come descritto in questo manuale. Ogni altro utilizzo è considerato non conforme e potrebbe causare danni al prodotto o persino lesioni.
- Possibili lesioni in caso di uso improprio
- Il produttore o il rivenditore non si assume alcuna responsabilità per danni derivanti da un uso improprio o scorretto del prodotto.

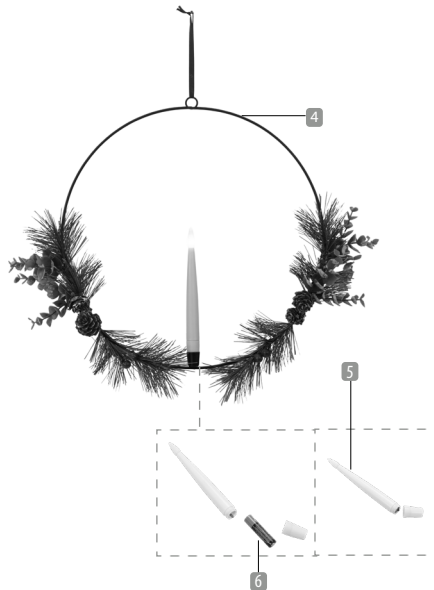
19 PANORAMICA DEL PRODOTTO / CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Art. 02, 03, 05, 06, 07



- 1 Scatola batteria con timer, interruttore on/off e ventosa
- 2 Forma/metallo con decorazione e 20 LED
- 3 3 batterie AAA

Art. 08



- 4 Forma/metallo con decorazione e 1 candela LED
- 5 Scatola batteria con timer, interruttore on/off
- 6 1 batteria AAA



20 PRIMA DELL'USO

20.1 PRODOTTO E CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

ATTENZIONE! RISCHIO DI SOFFOCAMENTO!

» Tenere tutti i materiali di imballaggio lontano dalla portata di bambini e animali domestici – questi materiali possono rappresentare una fonte di pericolo, ad esempio, potrebbero causare soffocamento o essere ingeriti da bambini.

ATTENZIONE! RISCHIO DI DANNEGGIAMENTO!

» Seien Sie vorsichtig, wenn Sie die Verpackung öffnen, um das Produkt nicht zu beschädigen. Vermeiden Sie die Verwendung scharfer Gegenstände.

1. Fai attenzione quando apri la confezione per non danneggiare il prodotto. Evita l'uso di oggetti affilati.
2. Rimuovi il prodotto dalla confezione.
3. Rimuovi il materiale di imballaggio e tutte le pellicole protettive in plastica.
4. Verifica che la consegna sia completa (VEDI IL CAPITOLO „PANORAMICA DEL PRODOTTO“).
5. Controlla se il prodotto o i singoli componenti presentano danni. In caso affermativo, non utilizzare il prodotto. Contatta il tuo negozio di vendita.

20.2 INSTALLAZIONE DELLE BATTERIE

Controlla il prodotto per danni durante il trasporto. Inserisci le batterie. Fai attenzione ai segni di polarità (+/-) nel vano batteria.

21 Uso

21.1 ACCENSIONE / SPEGNIMENTO

- Inserisci le batterie.
- Fai attenzione a inserire le batterie con la corretta polarità (+/-), come indicato sulla batteria.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: Per accendere il prodotto, premi il pulsante funzionale due volte.
- Art. 02, 03, 04, 05, 06, 07: Per spegnere il prodotto, premi il pulsante funzionale tre volte.
- Art. 08: Per accendere il prodotto e avviare il timer, ruota il coperchio.

5.2 Funzione timer

Per attivare la funzione timer, premi una volta il pulsante funzionale o ruota il coperchio (Art. 08). Il prodotto rimarrà acceso per circa 6 ore e si spegnerà automaticamente. Dopo circa 18 ore, il prodotto si riaccenderà automaticamente. Per disattivare la funzione timer, premi il pulsante funzionale per la terza volta.

22 MANUTENZIONE E CURA

22.1 PULIZIA

ATTENZIONE! PERICOLO DI SCOSSE ELETTRICHE O CORTOCIRCUITO!

» Non immergere mai il prodotto in acqua o altre liquidi. Evitare che acqua o altri liquidi entrino nel contenitore.

ATTENZIONE! PERICOLO DI CORTOCIRCUITO!

» Rimuovere le batterie dal prodotto prima di procedere alla pulizia.

ATTENZIONE! PERICOLO DI DANNI!

» Non utilizzare detergenti aggressivi, spazzole con setole metalliche o in nylon, né oggetti di pulizia appuntiti o metallici come coltelli, spatole dure, ecc. Questi potrebbero danneggiare le superfici del prodotto. Per pulire il prodotto da impurità come polvere, ecc., utilizzare solo un panno privo di lanugine. Non usare assolutamente alcool o solventi per la pulizia!

22.2 MANUTENZIONE E CURA

ATTENZIONE! PERICOLO DI DANNI!

» Prima di eseguire qualsiasi operazione di manutenzione, scollegare il prodotto dalla presa di corrente o rimuovere le batterie. Tutte le altre operazioni di manutenzione non menzionate in questo manuale devono essere eseguite da un centro di assistenza professionale.

22.3 CONSERVAZIONE

ATTENZIONE! PERICOLO DI DANNI!

» Evitare di esporre il prodotto a polvere, acqua, umidità, gelo, temperature estreme, alta umidità e luce solare diretta

- Prima di riporre il prodotto, pulire tutte le parti come descritto nel capitolo PULIZIA E CURA.
- Asciugare completamente il prodotto prima di riporlo.
- Conservare il prodotto in un luogo fresco e asciutto, a una temperatura ambiente tra 5 °C e 20 °C.
- Conservare il prodotto fuori dalla portata di bambini e animali domestici.



22.4 TRASPORTO

- Proteggere il prodotto da vibrazioni o urti, ad esempio durante il trasporto nei veicoli.
- Fissare il prodotto per evitarne lo scivolamento.
- Utilizzare elastici, cinghie con cricchetto o strumenti simili.

23 DATI TECNICI

Modello: 02, 03, 05, 06, 07, 08
Numero dell'articolo: 851511
Numero di LED: 20
Tipo di batteria: 3x AAA, 1.5 V ---
Tensione: 4.5 V ---
Potenza totale: 1.2 W
Classe di protezione: III

Modello: 08
Numero dell'articolo: 851511
Numero di LED: 1
Tipo di batteria: 1x AAA, 1.5 V ---
Tensione: 1.5 V ---
Potenza totale: 0,03 W
Classe di protezione: III

24 SMALTIMENTO

24.1 SMALTIMENTO DEGLI IMBALLAGGI



Questo simbolo indica il metodo(o) corretto(i) di riciclo, compostaggio e/o smaltimento dei materiali di imballaggio.

24.2 SMALTIMENTO DEL PRODOTTO



I dispositivi elettronici non devono essere gettati nei rifiuti domestici!

Se il prodotto non può più essere utilizzato, ogni consumatore è legalmente obbligato a smaltire i dispositivi elettronici separatamente dai rifiuti domestici, ad esempio presso un centro di raccolta del proprio comune/quartiere. Questo garantisce che i dispositivi elettronici vengano trattati correttamente per evitare impatti negativi sull'ambiente e sulla salute umana. Per questo motivo, i dispositivi elettronici sono contrassegnati dal simbolo mostrato qui sopra.

24.3 SMALTIMENTO DELLE BATTERIE



Le batterie e gli accumulatori non devono essere gettati nei rifiuti domestici!

In qualità di consumatore, sei legalmente obbligato a smaltire tutte le batterie e gli accumulatori, che contengano o meno sostanze nocive*, presso un centro di raccolta nel tuo comune/quartiere o presso i rivenditori, affinché possano essere smaltiti in modo ecologico.

Alcuni degli ingredienti possibili, come mercurio, cadmio e piombo, sono tossici e rappresentano un pericolo per l'ambiente se non smaltiti correttamente. I metalli pesanti possono avere effetti dannosi su esseri umani, animali e piante, accumulandosi nell'ambiente e nella catena alimentare, per poi entrare nel corpo attraverso il cibo.

contrassegnati con: Cd = Cadmio,

Hg = Mercurio,

Pb = Piombo

Se possibile, utilizza batterie ricaricabili invece delle batterie usa e getta.

Consegna le batterie e gli accumulatori solo quando sono scarichi!

Le batterie e gli accumulatori che non sono fissati saldamente al prodotto devono essere rimossi prima dello smaltimento e smaltiti separatamente.





IMPORTIERT DURCH:
IMPORTÉ PAR :
IMPORTATO DA/PRODUTTORE:

BERGLAND CREATION GMBH
KARL-EMMINGER-STRASSE 14-16,
5020 SALZBURG,
AUSTRIA